



THOMSON

ANT537/547

User manual

Manuel d'utilisation

Bedienungsanleitung

Manual de utilización

Manuale di utilizzazione

Manual de utilização

Gebruiksaanwijzing

Bruksanvisning

Käyttöohje

Használati kézikönyv

Instrukcja obsługi

Návod k použití

Рук оводство по применению

Εγχειρίδιο χρήσης

ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ

Для приема станций ОВЧ/АВ

1. Полностью разверните телескопические антенны.
2. Включите усилитель, повернув ручку регулировки усиления в максимальное положение.
3. Настройте ваш телевизор или радио FM на желаемую программу/станцию. Настройте телескопические антенны до получения оптимального приема. Для наилучшего приема, возможно необходимо будет уменьшить уровень усиления ОВЧ.

Для приема станций УВЧ

1. Настройте ваш телевизор на желаемую программу.
2. Включите усилитель, повернув ручку регулировки усиления в максимальное положение.
3. Для наилучшего приема, возможно необходимо будет уменьшить уровень усиления.

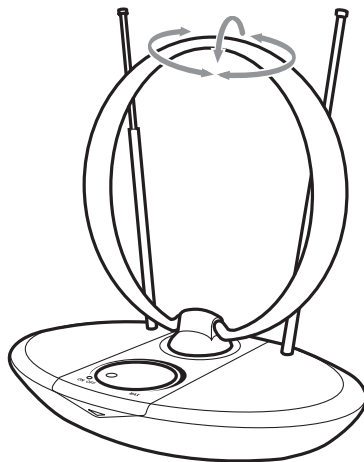
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Για λήψη των σταθμών VHF/FM

1. Ανοίξτε πλήρως τις πτυσσόμενες κεραίες.
2. Ανοίξτε τον ενισχυτή γυρίζοντας το κουμπί ελέγχου κέρδους στη μέγιστη θέση.
3. Ρυθμίστε την τηλεόραση ή το ραδιόφωνό σας FM στο κανάλι/σταθμό που θέλετε. Ρυθμίστε τις πτυσσόμενες κεραίες μέχρι να πετύχετε βέλτιστη λήψη. Για καλύτερη λήψη, μπορεί να απαιτηθεί να μειώσετε το κέρδος VHF.

Για λήψη των σταθμών UHF

1. Ρυθμίστε την τηλεόρασή σας στο κανάλι που θέλετε.
2. Ανοίξτε τον ενισχυτή γυρίζοντας το κουμπί ελέγχου κέρδους στη μέγιστη θέση.
3. Για καλύτερη λήψη, μπορεί να απαιτηθεί να μειώσετε το κέρδος.



ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Усиление FM/ОВЧ/УВЧ : 40 дБ макс. (ANT537)
 Усиление FM/ОВЧ/УВЧ : 42 дБ макс. (ANT547)
 Внешний вход разъема : 75 штыри
 Потребление : 3,5Ц
 Вес : 850 г
 Размеры (WxHxD) : 238 x 226 x 148 мм

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Κέρδος FM/VHF/UHF : 40 dB Μεγ. (ANT537)
 Κέρδος FM/VHF/UHF : 42 dB Μεγ. (ANT547)
 Είσοδος εξωτερικής πρίζας : 75 Ω
 Κατανάλωση : 3,5W
 Βάρος : 850 γραμ
 Διαστάσεις (L-H-P) : 238 x 226 x 148

ANT537/547

Model and serial number

Modèle et numéro de série

Model und Seriennummer

Modelo y número de serie

Modello e numero di serie

Modelo e número de série

Model en serienummer

Modell och serienummer

Malli ja sarjanumero

Típus és szériaszám

Model i numer seryjny

Typ a výrobní číslo

Модель Серийный номер

Μοντέλο και αύξων αριθμός

Hama GmbH & Co KG
D-86651 Monheim/Germany
www.hama.com

**Manufactured and commercialised
by HAMA under THOMSON
Trademark license**

Φ.И.О. покупателя / Адрес покупателя

Dealer's address

Adresse du détaillant

Adresse des Fachhändlers

Dirección del distribuidor

Indirizzo del rivenditore

Morada do negociante

Adres van de verkoper

Återförsäljarens adress

Jälleenmyyjän osoite

Az eladó címe

Adres sklepu

Adresa prodeje

Дата покупки/Название и штамп дилера

Διεύθυνση του εμπόρου